

Poola-Białystok: Tehnilise projekteerimise teenused

OJ S 130/2017 11/07/2017

Hanketeade – võrgustikega seotud sektorid

Teenused

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

I osa: Võrgustiku sektori hankija

I.1. Nimi ja aadressid

Ametlik nimetus: Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Białymstoku

Postiaadress: ul. Gen. Stanisława Sosabowskiego 24

Linn: Białystok

NUTS kood: PL841 Białostocki

Sihtnumber: 15-182

Riik: Poola

Kontaktisik: Barbara Kuc

E-post: barbara.kuc@psgaz.pl

Telefon: +48 856645988

Faks: +48 856645940

Internetiaadress(id):

Üldaadress: www.psgaz.pl

I.3. Teabevahetus

Hankedokumentid on kättesaadavad (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil:

<https://zamowienia.psgaz.pl>

Lisateavet saab eespool nimetatud aadressil

Pakkumused või osalemistaotlused saata eespool nimetatud aadressil

I.6. Põhitegevus

Gaasi ja soojusenergia tootmine, transport ja jaotamine

II osa: Ese

II.1. Hanke kogus või ulatus**II.1.1. Nimetus**

Wykonanie dokumentacji projektowej gazociągów średniego ciśnienia długości około 317 m. w m. Białystok ul. Serwitutowa, Juranda, Kropelkowa, Naftowa, Ciesielska.

Viitenumber: 2017/W700/WP-000233

II.1.2. CPV põhikood

71320000 Tehnilise projekteerimise teenused

II.1.3. Lepingu liik

Teenused

II.1.4. Lühikirjeldus

Przedmiotem zamówienia jest:

— Wykonanie dokumentacji projektowej gazociągów średniego ciśnienia dn 63 długości około 317 m., w m. Białystok, ul. Serwitutowa, Juranda, Kropelkowa, Naftowa, Ciesielska. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa SIWZ z załącznikami, dostępny na stronie <https://zamowienia.psgaz.pl>.

Zamawiający żąda wskazania przez Wykonawców części zamówienia, których wykonanie zamierza powierzyć podwykonawcom i podania przez wykonawcę firm podwykonawców (jeżeli dotyczy).

II.1.5. Eeldatav kogumaksumus või suurusjärg

II.1.6. Teave osade kohta

Hankeleping on jaotatud osadeks: ei

II.2. Kirjeldus

II.2.3. Täitmise koht

NUTS kood: PL841 Białostocki

Põhiline teostamise koht: M. Białystok, woj. podlaskie.

II.2.4. Hanke kirjeldus

Podstawowy zakres przedmiotu zamówienia obejmuje, w szczególności:

— Wykonanie dokumentacji projektowej gazociągów średniego ciśnienia dn 63 długości około 317 m., w m. Białystok, ul. Serwitutowa, Juranda, Kropelkowa, Naftowa, Ciesielska.

Pełny opis przedmiotu zamówienia określa SIWZ z załącznikami, dostępna na

<https://zamowienia.psgaz.pl>

Warunki wykonania zamówienia określa wzór umowy, który stanowi załącznik do SIWZ.

II.2.5. Hindamiskriteeriumid

Alljärgnevad pakkumuste hindamise kriteeriumid

Hind

II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärg

II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dunaamilise hankesüsteemi kestus

Algus: 01/10/2017 Lõpp: 30/10/2018

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta

Täiendavad hankevõimalused: ei

II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

II.2.14. Lisateave

1.Ad.II.2.7)Doprecyzowanie: Okres obowiązywania zamówienia: od dnia zawarcia umowy do dnia 30.10.2018 r.

2.Dokumenty składane są w języku polskim lub z tłumaczeniem na język polski.

3.Zamawiający nie przewiduje aukcji elektronicznej, dynamicznego systemu zakupów i zawarcia umowy ramowej.

4.Zamawiający nie przewiduje zwrotu kosztów udziału w postępowaniu, z zastrzeżeniem przewidzianym w Pzp.

III.1. Osalemistingimused

III.1.1. Kutsetööga tegelemise sobivus, sealhulgas kutse- või äriregistrisse kuulumisega seotud nõuded

Tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

I. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy:

1. nie podlegają wykluczeniu,

2. spełniają następujące warunki udziału w postępowaniu:

1) posiadają kompetencje lub uprawnienia do prowadzenia określonej działalności zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów. Zamawiający nie opisuje sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku.

2) posiadają zdolności techniczne lub zawodowe-określone w pkt.III.1.3)

3. znajdują się w odpowiedniej sytuacji ekonomicznej i finansowej. Zamawiający nie opisuje sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku.

Z postępowania wyklucza się Wykonawców na podstawie przesłanek określonych w art.24ust. 1Pzp

Z postępowania wyklucza się Wykonawców na podstawie przesłanek określonych w art.24ust. 5Pzp.

II. Dokumenty i oświadczenia składane wraz z ofertą przez wszystkich Wykonawców:

1/Formularz ofertowy, wg. Zał. 1 do SIWZ.

2/Aktualne na dzień składania ofert oświadczenie/oświadczenia w formie Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia, w zakresie wskazanym w SIWZ.

3/Dowód wniesienia wadium-nie dotyczy,

4/Pełnomocnictwo do podpisania oferty-jeżeli dotyczy,

5/Zobowiązanie podmiotu trzeciego do udostępnienia zasobów, wg Zał. 5 do SIWZ (jeżeli dotyczy).

6/Oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, składane przez Wykonawców w terminie 3 dni od dnia zamieszczenia przez Zamawiającego na stronie internetowej informacji, o której mowa w art. 86 ust. 5 Ustawy, tj. informacji z otwarcia ofert.

III. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu, w stosownych sytuacjach oraz w odniesieniu do konkretnego zamówienia, lub jego części, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych lub sytuacji finansowej lub ekonomicznej innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych.

Ocena spełnienia w/w warunków dokonana zostanie zgodnie z formułą „spełnia – nie spełnia”, w oparciu o informacje zawarte w jednolitym dokumencie, oświadczeniach i dokumentach, jakie mają dostarczyć Wykonawcy w celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu.

Zamawiający informuje, iż przeprowadzi postępowanie zgodnie z art. 24 aa Ustawy, co oznacza, iż Zamawiający najpierw dokona oceny ofert, a następnie zbada, czy wykonawca, którego oferta została oceniona jako najkorzystniejsza, nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu.

Pełne informacje zawiera SIWZ dostępna na: <https://zamowienia.psgaz.pl>

III.1.2. Majanduslik ja finantsseisund

Kvalifitseerimise tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Zamawiający nie opisuje sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku.

III.1.3. Tehniline ja kutsealane suutlikkus

Kvalifitseerimise tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Wykonawca spełni warunek, jeżeli wykaże, że dysponuje lub będzie dysponować następującymi osobami zdolnymi do wykonania zamówienia, osoby te będą uczestniczyć w realizacji zamówienia:

a) Projektantem (co najmniej 1 osobą), który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci i instalacji gazowych lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie przepisów ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku Prawo budowlane lub równoważne. W przypadku osób, które uzyskały uprawnienia w innych krajach Unii Europejskiej posiadane uprawnienia muszą spełniać warunki określone w ustawie z dnia 22 grudnia 2015 roku o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej. Zamawiający określając wymogi dla każdej osoby w zakresie posiadanych uprawnień, dopuszcza, wykazanie dysponowaniem osobami spełniającymi warunki świadczenia usług transgranicznych w rozumieniu art. 20a ustawy z dnia 15 grudnia 2000 roku o samorządach zawodowych architektów, inżynierów budownictwa lub urbanistów (Dz.U.2016.1725 j.t. z dnia 2016.10.20).

Wykonawca w jednolitym dokumencie: Część C, Sekcji IV: Kryteria kwalifikacji

— pkt 2) wskaże:

- 1) imiona i nazwiska osób skierowanych do realizacji zamówienia,
- 2) informacje na temat ich kwalifikacji zawodowych oraz uprawnień wraz ze wskazaniem rodzaju i numeru uprawnień,
- 3) informacje na temat zakresu wykonywanych przez nich czynności przy realizacji zamówienia,
- 4) informację o podstawie do dysponowania tymi osobami.

Dokumenty i oświadczenia składane przez Wykonawcę, którego oferta została oceniona przez Zamawiającego jako najkorzystniejsza:

Wykaz osób (sporządzony wg Załącznika nr 6 do SIWZ), skierowanych przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, a także zakresem wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami.

Pełne informacje zawiera SIWZ dostępna na <https://zakupy.psgaz.pl>.

III.1.6. Nõutavad tagatised ja garantiid

Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium.

III.1.7. Peamised rahastamis- ja maksetingimused ja/või viide neid reguleerivatele asjaomastele sätetele

Wynagrodzenie płatne będzie przelewem, w złotych polskich. Pełne informacje zawiera wzór umowy dostępny na <https://zamowienia.psgaz.pl>.

III.1.8. Edukaks tunnistatud ühispakkumuse esitanud pakkujate rühmalt nõutav õiguslik vorm

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia.

W odniesieniu do Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia jednolity dokument składa każdy z Wykonawców. Dokumenty te potwierdzają spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia w zakresie, w którym każdy z wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia.

W przypadku, kiedy Wykonawcy wspólnie ubiegają się o udzielenie zamówienia, zobowiązani są przedstawić dokument ustanawiający pełnomocnika upoważnionego do reprezentowania w postępowaniu albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.

W przypadku wyboru oferty Wykonawców występujących wspólnie Zamawiający będzie żądał przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego, umowy regulującej współpracę tych wykonawców.

Pełne informacje zawiera SIWZ dostępna na <https://zamowienia.psgaz.pl>

III.2. Lepingu tingimused

III.2.2. Lepingu täitmise tingimused

Wzór umowy stanowi załącznik do SIWZ.

Zamawiający, zgodnie z art. 144 ust. 1 pkt 1 Ustawy, przewiduje możliwość zmiany postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy (skrót informacji):

— Zmiana sposobu spełnienia świadczenia:

a/siła wyższa uniemożliwiająca wykonanie przedmiotu umowy zgodnie z SIWZ,

b/rezygnacja przez Zamawiającego z realizacji części przedmiotu umowy z następujących przyczyn:

b1/zmiany przepisów, które mają wpływ na wykonanie przedmiotu umowy.

b2/wynikających z zaleceń organów uprawnionych.

— Zmiany uzasadnione okolicznościami o których mowa w art. 357 kodeksu cywilnego z uwzględnieniem faktu, że za rażąca zostanie uznana strata w wysokości, o której mowa w art. 397 kodeksu spółek handlowych.

— Zmiana terminu realizacji przedmiotu umowy.

Pełne informacje zawiera SIWZ i wzór umowy dostępne na <https://zamowienia.psgaz.pl>.

IV osa: Hankemenetlus

IV.1. Kirjeldus

IV.1.1. Hankemenetluse liik

Avatud menetlus

IV.1.3. Teave raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kohta

IV.1.8. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: jah

IV.2. Haldusalane teave

IV.2.2. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg

Kuupäev: 31/08/2017 Kohalik aeg: 09:00

IV.2.3. Kuupäev, mil validud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud

IV.2.4. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused

Poola keel

IV.2.6. Minimaalne aeg, mille jooksul pakkuja peab pakkumuse jõus hoidma

Kestus kuudes: 2 (alates pakkumuse laekumise tähtajast)

IV.2.7. Pakkumuste avamise tingimused

Kuupäev: 31/08/2017 Kohalik aeg: 09:30

Pakkumuste avamise koht:

PSG Sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Białymstoku

ul. Gen. St. Sosabowskiego 24, 15-182 Białystok

— Sala Narad, Bud. A, pok. nr 25.

Teave volitatud isikute ja avamismenetluse kohta: Otwarcie ofert jawne.

VI osa: Lisateave

VI.1. Teave hanke kordumise kohta

See on korduv hange: ei

VI.3. Lisateave

I. Dokumenty i oświadczenia składane przez Wykonawcę, którego oferta została oceniona przez Zamawiającego jako najkorzystniejsza:

1/Informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art.24 ust.1 pkt 13, 14, 21 ustawy oraz, odnośnie skazania za wykroczenie na karę aresztu, w zakresie określonym przez zamawiającego na podstawie art. 24 ust. 5 pkt 5, 6 ustawy, wystawiona nie wcześniej niż 6m-cy przed upływem terminu składania ofert.

2/Zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków, wystawione nie wcześniej niż 3 m-ce przed upływem terminu składania ofert, lub inny dokument potwierdzający, że wykonawca zawarł porozumienie z właściwym organem podatkowym w sprawie spłat tych należności wraz z ewentualnymi odsetkami lub grzywnami, w szczególności uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;

3/Zaświadczenie właściwej terenowej jednostki organizacyjnej Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego albo inny dokument potwierdzający, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne, wystawione nie wcześniej niż 3 m-ce przed upływem terminu składania ofert, lub inny dokument potwierdzający, że wykonawca zawarł porozumienie z właściwym organem w sprawie spłat tych należności wraz z ewentualnymi odsetkami lub grzywnami, w szczególności uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;

4/Odpis z właściwego rejestru lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia na podstawie art. 24 ust. 5 pkt 1 Pzp;

5/Oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia-wg Zał.3 do SIWZ;

6/Wykaz osób-wg Zał.6 do SIWZ;

4. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, składa dokumenty, o których mowa w § 7 Rozporządzenie Ministra Rozwoju z dnia 26 lipca 2016 r. w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia (Dz.U.2016.1126 z dnia 2016.7.27).

5. W przypadku Wykonawcy mającego siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w odniesieniu do osoby mającej miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zastosowanie ma § 8 Rozporządzenie Ministra Rozwoju z dnia 26 lipca 2016 r. w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia (Dz.U.2016.1126 z dnia 2016.7.27).

II.

1. Postępowanie w trybie przetargu nieograniczonego.
2. Pełne informacje o przedmiocie zamówienia, warunkach udziału w postępowaniu, dokumentach żądanych od Wykonawców, zakresie przewidywanych zmian w umowie, itp. określa SIWZ dostępna na: <https://zamowienia.psgaz.pl>
3. Zamawiający stosuje procedurę odwróconą (art. 24aa Pzp).
4. Ad.IV.2.7- Doprecyzowanie: okres związania ofertą wynosi 60 dni.
5. Zamawiający zastrzega możliwość zmiany treści SIWZ i ogłoszenia, w tym zmiany terminów tam zawartych.
6. Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień na podst. art.67 ust.1 pkt 6 i 7 i art.134 ust. 6 pkt 3 Pzp.

VI.4. Lābivaatamise kord

VI.4.1. Lābivaatamise eest vastutav organ

Ametlik nimetus: Krajowa Izba Odwoławcza
Postiaadress: ul. Postępu 17A
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 02-676
Riik: Poola
E-post: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: +48 224587801
Faks: +48 224587800
Internetiaadress: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Lābivaatamise kord

Tāpne teave lābivaatamismenetluse tāhtaegade kohta:
Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu przedmiotowego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Ustawy przysługują środki ochrony prawnej, określone w dziale VI PZP.

VI.4.4. Lābivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus

Ametlik nimetus: Krajowa Izba Odwoławcza
Postiaadress: ul. Postępu 17A
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 02-676
Riik: Poola
E-post: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: +48 224587801
Faks: +48 224587800
Internetiaadress: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Käesoleva teate lähetamise kuupäev

06/07/2017